

DEBRECZENI ÚJSÁG

Előfizetési ár:
Helyben félfévre 6 K, negyedévre 3 K — 1.
Vidéken félfévre 8 K, negyedévre 4 K 50 L.

Feloldó szerkesztő és laptulajdonos:
THAN GYULA.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Debrecen, Kossuth-utca 3. szám, I-ső emelet
(Debreceni Első Takarékpénztár-épület.)

Németország győzelmesen harcol. Elutasította Japán követelését. Namürtnál dörögnek az ágyuk.

Németország nem válaszol Japánnak.

Visszahívja tokiói nagykövetét.

Budapest, aug. 23.

A miniszterelnökség sajtóosztálya jelenti:

Bécs, aug. 23. A berlini *Kreit Zeitung* azt hiszi, hogy Japán ultimátumára nem fognak választ adni.

Budapest, aug. 23.

A miniszterelnökség sajtóosztálya jelenti:

Berlin, aug. 23. A Japán ultimátumra az itteni japán ügyvivő előtt a következő szóbeli nyilatkozatot tették:

— Japán követelésére Németországnak nincs mit válaszolnia. Ennek folytán indítatva érzi magát arra, hogy tokiói nagykövetét visszahívja és hogy a berlini japán ügyvivőnek kiadja utlevelét.

Namürt bombázzák.

Lüttich bevétele után Namür áll útjában a Belgiumban átvonuló német hadseregnek. Ez az erősség a Franciarszágba vezető ut kulcsa, amellyel számolni kell. A német hadsereg, amely oly bravurosan operál a belga harctéren is, már Namür előtt áll s megkezdte ennek bombázását. A német taktika bizonyára megtalálja a módját, hogy ezt a belga várat is rövidesen meghódítsák s ezzel ezt az utvonalat teljesen szabaddá tegyék.

Namür bombázásáról az elábbi hivatalos tudósítás szól:

Budapest, aug. 23.

A miniszterelnökség sajtóosztálya jelenti:

Berlin, aug. 23. Namür előtt tegnapelőtt este óta dörögnek az ágyuk.

A németek bevonulása Brüsszelbe. Hogyan foglalták el a belga fővárost?

Augusztus 21-ikéről jelenti Amsterdamból a *Frankfurter Zeitung*:

„Majdnem az utolsó pillanatig sikerült Brüsszelben, — ahol nem hittek a Lüttich elestében, — eltitkolni a németek bevonulását. Ami a konsternációt még nagyobbá tette, midőn tegnapelőtt éjjel három órakor Max polgármester egy proklamációt tett közre, amelyben a polgárokat felhívta, hogy minden ellenségeskedéstől és fegyverhasználattól tartózkodjanak. Ez a proklamáció villámcsapásként hatott és sok polgár nyomban — az éj folyamán — Genfbe és körülfekvő helységekre menekült.

Tegnap reggel vonultak be a német lovashadosztályok a Luvéni-kapun. Max polgármester elébe ment a német csapatoknak és a megérkezésükkor a fehér zászlót kitűzette. A vezénylő német tiszt előlépett, néhány percig barátságosan társalgott a polgármesterrel és biztosította, hogy a városnak semmi bántódása nem lesz mindaddig, míg csendes lesz és minden ellenségeskedéstől tartózkodik.

A Brüsszelben való közelebbi bevonuláskor a szomszédos községek lakosait félelmetes ijedtség fogta el. Az országutak tele voltak kocsikkal, megvakva emberekkel és házibutorokkal s a menet Brüsszel felé igyekezett.

A rémület oly nagy volt, hogy egy angol kinefotografus hangos riadalmat okozott, midőn az apparátusát a menekülőkre irányította, mert azt hitték, hogy ez valami géppuska.

Brüsszel olyan, mintha ki volna halva. A különben zsufolt kereskedelmi

gócpon, az ansbachi bulvard oly csendes, mint egy temető.

Menekül

a belga királyi család.

A miniszterelnökség sajtóosztálya jelenti:

Bécs, aug. 23.

A *Neue Freie Presse* berlini jelentése szerint a belga királyi család Angliába szándékozik átmenekülni.

Meghíusított francia előnyomulás A nagy német győzelem.

ALotharingiában kivírt nagy német győzelem — ugylátszik — keresztül huzta a franciák haditerveit. Ennek hatása folytán nem tudják végrehajtani további operációkat. Így domborodik ki mind jobban a Metz mellett lefolyt csata nagy jelentősége.

Erről a harcshintérről érkezett hivatalos híreink a következők:

Budapest, aug. 23.

A miniszterelnökség sajtóosztálya jelenti:

Berlin, aug. 23. Az ellenség újabb kísérletét, hogy Felső-Elszászban előnyomuljon, a lotharingiai harctéren kivírt német győzelem meghíusította. Az ellenség Felső-Elszászban is visszavonulóban van.

Budapest, aug. 23.

A miniszterelnökség sajtóosztálya jelenti:

Berlin, aug. 23. A német vezérkar a következőket közli:

Metzből északra a német trónörökös Longwyiól mind két irányban hadseregével előnyomulva a vele szemben álló ellenséget tegnap legyőzte és visszaverte.

Budapest, aug. 23.

A miniszterelnökség sajtóosztálya jelenti:

Berlin, aug. 23. Lotharingiában a győzelmes német hadsereg a bajor trónörökös vezetésével a megvert francia hadsereget üldözve, elérte a Luneville-Blamon vonalat és folytatta az üldözését.

Megérkeztek az ujtöltésű villany-**M**ENTZE áruházában
lámpák és Gyulay-táskák **M** Piac-utca 38. sz.

A németek visszaverték az oroszokat.

Nyolcezer orosz fogoly.

Az oroszok — ugylátszik — betöréseket kíséreltek meg a német határon. A németek azonban bravurosan verik vissza és szerelik le ezeket az erőltetett orosz támadásokat. Ezer számra fogják el az orosz katonák s német kézre kerülnek az orosz hadiszerek is. Ezek a határszéli összeütközések is nagyszerű példáit mutatják a németek bátorságának és ügyességének. Az oroszok hiába forszirozzák az előnyomulást, mert ez csufosan megtörik a németek hősie ellenállásán.

A német—orsz harctéri eseményekről hivatalosan a következő híreket kaptuk:

Budapest, aug. 23.

A miniszterelnökség sajtóosztálya jelenti:

Berlin, aug. 23. Erős orosz haderő nyomul a Gondiven Auherburg felé. Az első német hadtest e hó 20-án ismételten megtámadta a Gondiven

felé előnyomuló ellenségeit, amelyet visszavert. A harcban a németek nyolcezer orosz katonát elfogtak és nyolcezer foglyat zsákmányoltak.

Budapest, aug. 23.

A miniszterelnökség sajtóosztálya jelenti:

Berlin, aug. 23. A német hadtest egyik lovas hadosztályáról hosszabb időn át nem érkezett hír. Két nappal után, hogy a hadosztály két ellenséges hadosztállyal állott harcban. A német lovashadosztály tegnap érkezett vissza a hadtesthez, de ötszáz orosz fogollyal.

Budapest, aug. 23.

A miniszterelnökség sajtóosztálya jelenti:

Berlin, aug. 23. További orosz erőstések Regeltől északra és Massuri tavaktól délre nyomulnak elő.

Bathmann-Hollweg kancellár nyilatkozata.

Bécs, aug. 23.

A „Fremdenblatt“ jelenti Berlinből: A Wolff-ügynökség jelentése szerint christinái lapok egy beszélgetést közölnek, amely Bathmann-Hollweg birodalmi kancellárral augusztus 11-én Björnson August folytatott.

— Hogy az éjszakai osztagok és Hollandia — ugymond a kancellár — oly határozottan semleges álláspontot foglaltak el, ezt Németország hálással fogadja és elhatározta, hogy ezt a semlegességet minden rendelkezésünkre álló eszközzel támogatjuk. Ez szól főleg legközvetlenebb szomszédainknak: Hollandiának és Dániának.

— Öt éven át mindent megtettem, hogy a világháborút megakadályozzam, sőt a mostani általános mozgósítás után is mindent megkísértem, ami csak lehetséges, de mindhiába. Oroszország attól a súlyos felelősségtől, hogy a világot lángba borítja, nem riadt vissza. Most kaptam konstantinápolyi követünktől táviratot, amelyben közli, hogy az ottani angol követségi palotán plakátot függesztettek ki azzal a tartalommal: A német flotta az Északi tengeren súlyos vereséget szenvedett és husz legjobb hajóját elvesztette. Ebből egy árva szó sem igaz, és csak arra akar szolgálni, hogy a törököknél hangulatot csináljon. Oroszország frivol politikáját — folytatta a kancellár — terheli a háboru büne. Mi ma nem magunkért harcolunk. Különösen a skandináv népeknek kell megértienők, hogy az ő existenciájukat is érinti, ha Oroszország győz, hogy tehát a mi sorsunkkal már magasabb szellemi kulturájú germán népek sorsa is össze van forrva. Ez az oka, hogy háboruba elegyedvén, kettőzött bizántsággal harcolunk.

— Gyakran vetették a szememre, hogy a politikába sok ethikai momentumot keverek. Nézzé meg a mi népünk viselkedését. Gondolja el, mit jelent az, hogy a mi szociáldemokratáink, akik a bepolitikában annyi akadályt gördítenek az utamba, most mint egy ember jönnek velünk. Még erkölcsi erők vizik őket! És még egyet. A mi mobilizációnk még nincs befejezve és seregünk már a tekintélyes sikereket ért el: Lüttich, Müllhausen, Lagarde. Az országot megtisztítottuk

minden ellenségtől. Egy nép, amely erkölcsi erejének tudatában, mint egy ember állott talpra és ilyen csodálatraméltó dolgokat produkál, nem bukhat alá és nem is fog alábukni.

Milyen vonatokon utazhat a közönség igazolvány nélkül?

A máv. debreceni üzletvezetősége lapunk útján a következő értesítést teszi közzé:

Értesítjük a t. utazó közönséget, hogy a hadi menetrend postai vonatainak egyes polgári személyek által való használatát illetőleg további intézkedés az a könnyítés tétel, hogy egyes vonalakon az előirt „Igazolvány“ felmutatása nem szükséges.

Ehhez képest az „Igazolvány“ felmutatásának kényszere ez idő szerint további intézkedésig csak a következő vonalakon áll fenn:

1. a pécsi, szabadkai, szegedi és temesvári üzletvezetőségek alá tartozó hadi menetrendű vonalakon,
2. a Budapest ny. p. u.—marcheggi,
3. pozsony—lipótvár—zsolnai,
4. galánta—lipótvári,
5. pozsonyújváros—soproni,
6. fehring—győri,
7. Budapest keleti p. u. hatvan—miskolc—kassai,
8. miskolc—mezőlaborci,
9. legénye—alsóhimály—kassai,
10. Budapest keleti p. u. ujszász—szolnoki,
11. Budapest nyugoti p. u. cegléd—szolnoki—püspökladány—debrecen—nyiregyháza—csap—siánki,
12. csap—bátyu—lawocnei,
13. szolnok—békéscsaba—aradi,
14. Békéscsaba — nagyvárad—érmi-hályfalva—királyháza—körösmezői,
15. püspökladány—kolozsvár—tövis—kiskapus—héjjasfalva—brassói,
16. kiskapus—nagyzebeni,
17. Budapest keleti p. u.—flumet,
18. krizevei—virovitcai.

19. dugoselo—novskai,
20. banovjaruga—pakraci,
21. kardovci—capragi,
22. zsolna—csaca—országhatárai,
23. sopron—szombathely—nagykanizsa—barcsi,
24. pragerhof — nagykanizsa—budapesti,
25. steinbrück—sisak és
26. apahida—dés—borgó—besztercei vonalakon.

Az itt fel nem sorolt vonalakon polgári személyek igazolvány nélkül is utazhatnak postavonatokkal.

A polgári utasoknak a postavonatokkal való utazásnál azonban feltétlenül és elsősorban biztosítani kell az esetleges katonaszállítmányoknak a postavonatokkal való továbbítását. Erre való tekintettel figyelmeztetjük a t. utazó közönséget, hogy szükség esetén a polgári utasok az általuk elfoglalt ülőhelyeket katonaszállítmányok vagy igazolvánnyal ellátott utasok részére kötelesek rendelkezésre bocsátani.

Debrecen, 1914. augusztus hó 21-én.

Az üzletvezetőség.

Táviratok.

A német sajtó

a szerb harctéri helyzetről.

Budapest, aug. 23. A miniszterelnökség sajtóosztálya jelenti:

Berlinből jelentik a Magyar Távirati Irodának:

Egyes lapok foglalkoznak azzal a bécsi kommunikéval, amelyet az osztrák—magyar hadvezetőség a szerb harctér eseményeiről tett közlé. A lapok hangoztatják az osztrák—magyar hadvezetőség ezen eljárásának célszerűségét, amelyet német szempontból öremmel lehet üdvözölni, mert ez az eljárás a két hadsereg sikeres együttműködését biztosítja.

Szerbek gyilkolják a bolgárokat.

Budapest, aug. 23. A szerbek a Macedóniából menekülő bolgárokat legyilkolják. E miatt, mint Szófiából jelentik, Bulgáriában nőttön nő az izgatottság. (MTI.)

Witte gróf tanácskozási.

Budapest, aug. 23. Witte gróf volt orosz miniszterelnök a külügyminiszterrel fontos tanácskozásokat folytatott. — (Budapesti Tudósító.)

Nostiz gróf megsebesült.

Budapest, aug. 23. Nostiz gróf, a Sarajevói megölt Ferenc Ferdinánd sógora, Lesnicánál a szerbek ellen vívott győzelmes csatában megsebesült. (M. T. I.)

Pogrom Kisenevben.

Budapest, aug. 23. Kisenev városban és környékén (Bessarabia) a cárnak a zsidókhoz intézett manifesztuma után a kizárólagos papromot rendeztek. — Kirabolták és legyilkolták a zsidókat. — (Bud. Tud.)

Hazabocsájtott görögök.

Budapest, aug. 23. Berlinből jelentik, hogy a görög királyné bátyjához, Vilmos német császárhoz levelet írt, melyben arra kérte, hogy a Németországban rekedt görögökkel szemben legyen nagylelkű. A német császár külön vonaton szállíttatja haza a görögöket. (Bud. Tud.)

A Zenta sorsa.

A menekültek Montenegró partján.

A Zenta nevű hadihajónk tudvalevőleg eltűnt. Ehhez a külföldi sajtó következtetéseket fűzött, ami azonban nem bizonyult valósnak.

Tény az — mint hivatalosan jelentik, — hogy a Zenta résztvett a francia hajórajjal vívott ütközésben s szerencsétlenség is érte. Személyzetének azonban egy része meg menekült s ma már Montenegró partjain van. Az áldozatok névsorát majd publikálni fogják.

A Zenta sorsa teljesen még nincs földerítve. Valószínű, hogy elpusztult. Az azonban kétségtelen, hogy flottánkat súlyosabb kár még nem érte.

A Zenta sorsáról szóló hivatalos tudósítás a következő:

Budapest, aug. 23.

A miniszterelnökség sajtóosztálya jelelenti késő éjjel:

Cettinje, aug. 23. Hivatalos híradás szerint a Zenta hadihajóról, amely e hó 16-án a francia hajóhaddal vívott harcban állítólag elsüllyedt, tizennegy hadidíjas és százhetven főnyi legénység — köztük ötven sebesült — Montenegró partján megsebesült. A menekültek nevelnek közlését a legközelebbi időre kilátásba helyezték s a névsor annak idején haladéktalanul nyilvánosságra is kerül. A külföldi sajtóban egyéb híresztelés, amely haditengerészetünknek az Adrián vívott tengeri ütközésben szenvedett állítólagos egyéb veszteségekről szól, teljesen valótlan.

Ujdonságok.

Lelkesedés Ujfehértón. Mint minden magyar község, úgy a közeli Ujfehértó is, a legnagyobb lelkesedéssel fogadja hadba vonuló katonáinkat. Ugy szólnán az egész lakosság napról-napra kizárólag az állomáshoz s virágokat hint a derék vitézek útjára. A környék intelligenciája pedig bőkezű áldozatkészséget tanusít. Elöl jár ebben Békés Gyula földbirtokos felesége, aki pogácsát süttet, gyümölcsöt, italt vitet a vonathoz s ezeket maga osztja szét a katonák között. A Békés Gyuláné önfeláldozó nagylelkűségéről elragadtatással beszélnek Ujfehértón.

Betegség miatt a halálba. Zámbo L. Lajos hajduböszörményi lakos felesége: Mike Ágnes öngyilkosságot követett el. Az asszony éjszaka észrevétlenül kisurrant a konyhába s ott egy vasrudra kötéllel felakasztotta magát. A férje arra ébredt, hogy felesége már halott. Az asszony sokat betegeskedett s e miatt gyakran panaszkodott életuntságáról. Nyilván, betegsége miatt követte el tettét. Az esetet a hajduböszörményi rendőrség jelentette a debreceni kir. ügyészségnek.

Beiratás a női kereskedelmi szaktanfolyamra. A debreceni kereskedelmi tanintézet női kereskedelmi szaktanfolyamán a beiratások már most eszközölhetők d. e. 11—12 óra között a felső kereskedelmi iskolai igazgatóság irodájában. Az igazgatóság.

A huszár esküvője. Nagyváradon tegnapelőt a református templomban meghaló esküvő folyt le. Fenesy János közhuszár esküdött örök hűséget Ács Rózának, azután csapatjával azonnal elindult a harctér felé. A templom zsufolásig megtelt közönséggel és jelen voltak a vőlegény összes tisztjei is. Az új házassághoz Sulyok István esperes intézett magas szárnyalású beszédet, a tisztikar nevében pedig Szunyogh Albert százados üdvözlte az új párt.

Harcszerű lögyakorlat. A rendőri sajtóiroda közli: A cs. és kir. 39. gyalogezred f. hó 24-én reggel 7 órától déli 12 óráig Sárkut tanya melletti harcszerű lötéren éles golyóval céllovészetet tart.

Beiratás a fiú és női felső kereskedelmi iskolákba. A debreceni kereskedelmi tanintézet fiú és női felső kereskedelmi iskolájában a beiratások már most eszközölhetők naponként d. e. 11—12 óra között. A javító vizsgálatok szeptember hó közepén lesznek. Ugyanakkor kezdődik az új iskolai év. Az igazgatóság.

Halálragázolta a kocsi. Tiszacsegén Szilágyi Lajos 19 éves legény szerencsétlenségnek esett áldozatul. Fát fuvarozott, miközben lezuhant a kocsiról, amely keresztül ment rajta. A súlyosan megterhelt kocsikerekei a fejét bezúzták, a felső testét összelapították úgy, hogy sérüléseibe bele is halt.

Harc a nemzeti zászló miatt. A bihar-megyei Esztár községben a királyi születése napján véres gyermektragédia történt. A község gyermekei nemzeti zászlócskát lobogtatvt járták be az utcákat és miután Nagy Palinak már nem jutott zászló, hirtelen kikapta Szécsi Pali kezéből a zászlót. A gyermekek közt emiatt dulakodás támadt, miközben Nagy Pali bicskát rántott és bedöfte Szécsi László oldalába, aki véresen, eszméletlenül esett össze. Sérülése olyan súlyos, hogy a nagy váradi kórházba kellett szállítani.

Öngyilkos cselédeány. A Hatvas-utca 31. szám alatt szolgált Szabó Juliánna 17 éves cselédeány. Tegnap, vasárnap délután a barátnői keresték, hogy elhívják sétálni. A leányt azonban nem találták s szolgálatadója sem tudott róla fölvilágosítást adni. Kutatni kezdték a háznál s hosszas keresés után rá is akadtak a padlásán. Ott függött holtan a kötélén. Tetét még szombaton elkövethette, mert azóta nem látták. Az öngyilkosság oka valószínűleg szerelmi bánat. Az esetről értesítették a rendőrséget, amely arról jelentést vett föl.

150 korona jutalom. Ma vasárnap reggel elveszett egy erenyokban levő átlótt 1 koronát, egy átlótt 1 forintos füllel, egy régi 4 krajcáros szintén átlótt, két kis közönséges rövid kulcs, három kis lapos kulcs. Az összes tárgyak idegenre értéketlenek, ha a megtaláló a rendőrhatalóságnak beszolgáltatja, a fenti jutalomban részesül.

Rászakadt az égő ház. Fancsika községben csütörtökön éjjel Major Pál gazda házában tűz támadt és az alvó embert néhány bátor legény a lángok közül kimentette. Alig tért azonban magához, mikor eszébe jutott, hogy megtakarított pénze is az égő házban van, visszaroht tehát a szobába, de abban a pillanatban óriási robajjal beszakadt a tetőzet és maga alá temette szerencsétlen embert. Mikorra kiszabadították már olyan súlyos égési sébeket kapott, hogy a nagyváradi kórházba kellett szállítani.

Beiratás a polgári fiú iskolába. A debreceni kereskedelmi tanintézet polgári fiú iskolájában a beiratások már most eszközölhetők hétköznapokon d. e. 10—11 között. Az igazgatóság.

Két szoba, konyha s mellékhelyiségekkel álló lakás november 1-re kiadó. Csöndes udvar, más lakó nincs. Maróthy (Morgó) utca 21. szám.

Elveszett egy aranyóra karkötő, szoboszló-ut 10. számtól a róm. kath. templomig. A megtaláló 10 korona jutalomban részesül, ha a Vargakert, Szoboszló-ut 10 sz. alá eljuttatja.

Villamszerelői és elektrotechnikai pályára tanulók felvétetnek Földvári elektrotechnikai gyárában.

Mozgósított katonák puha ingeket, lábravalókat, harisnyákat, zsebkezdőket, pokrócokat olcsón beszerezhetnek Szabó Lajos fia cégnél, Rózsa-utca.

Ápolónői kabát és kendő K 3.60 Schön Sándornál Piac és Csapó utca sarok.

Bevonuló katonák részére meleg takarók és meleg alsóruhák olcsón és nagy választékban kaphatók Bósznay J. és Társa cégnél Debrecen, Kossuth-utca 5.

Ápolónői kabátok és fejkendők jó minőségben Karos Lászlónál, Kossuth-u. 9.

Miután pénzbeszedőnk elhalt, felkérjük népbiztosítási feleinket, hogy saját érdekükben Simonffy-utca 7. sz. alatti irodahelyiségünkben pontos lakcímeiket feladni sziveskedjenek. Berliini Victoria.

14. számú telefonon rendelhető az új Kőbányai Sörgyár palack és hordós söre.

Nagy árleszállítás női divatárunkban, divat krepon 50 fl., virágos krepon 74 fl., cosmános mosó voál 48 fl., gyapju delén 70 fl., grenadin kendő 55 fl., kötények 90 fl., sőtisch selem 1 K 20, napernyők félárban, színes férfi ingek 1 K 70, lábravalók 1 K 20. Szabó Lajos fiainál. Rózsa-utca.

Dr. Láng sanatóriumába felvétetnek — elme és ragályos bajok kivételével — bármely betegségben szenvedők. Napi ápolási díj 6 koronától 12 koronáig. Röntgen laboratórium, elektromos gyógyeszközök francinistatóhoz, arsonvalisatiohoz. Elektromamagnes, villanyos fényfürdő, kék s vörös fény. Finsen fénygyógy-mód. Thermopenetratio. Modern műtőterem. Tudakozódásokra az intézet tulajdonosa készséggel szolgál felvilágosítással. Cím: Dr. Láng sanatorium. Debrecen Kossuth-utca.

Tábori vízhatlan hálósákok és katonai fehérműek Kardos Lászlónál, Kossuth-u. 9.

Ujságpapiros kiló számra kapható a kiadóhivatalban: Kossuth-utca 3. szám. Nagyobb mennyiséget a megrendelő óhájára hazaszállítat a kiadóhivatal.

Nádor-sör

a fővárosi r.-t. kőbányai söröződjéből. Legjobb és legegészségesebb barna tápsör. Kapható nagyban.

Márkus Jenő sörnagykeresdónál,

Hatvan-utca 30. (Telefon 14.)

Csarnok. A kalandor.

— Regény. —

(Folyt.)

— És a jutalom? kérdé tovább kísérőm.
— Meglesz, mihelyt ügyeimet rendezem.
— De legalább azt mondja meg, hogy hol fogom önt annak idején megtalálni.
Kivánságát teljesítettem s ígéreteket később be is váltottam.
Hogy mily kimenetele lett a pernek, me-

lyet gyámom ellen indítottam, azt elmondani feleslegesnek tartom. Az állás, melyben vagyok, mindent megmagyaráz.

Kiszabadulva rettenetes fogságomból legelső teendőm az volt, hogy felkeresselek. De csak hült helyedet találtam.

Az emberek, kik egykori lakásunkat bírták, azt mondták, hogy nem is ismernek. Nem is volt csoda, mert álló négy évig voltam az árultak házában!

— Négy évig! ismétlé Granby s önkénytelenül megrázkódott.

— Tehát beláthatod, folytatá Estella, hogy nem rajtam mult, miszerint fel nem kerestelek. Sőt ellenkezőleg, majd megőrültem a fájdalomtól, mikor híreket sem hallhatám.

— De miért tagadtad meg nevemet? kérde Granby.

— Oh, nem tagadtam én meg azt, hanem óvatosságból csak lemondtam róla, környezetem azt tanácsolta, hogy ne viseljem nevedet, ha csak magam nyugalma s a te biztonságodat veszélyeztetni nem akarom. Azt mondták, hogy saját neved alatt akadálytalanabban kereshetlek... Én tehát családi nevedet tartottam meg s ezen név alatt folytattam kutatásaimat.

Granby gunyosan félrehigyeszté ajakát.

— És mégis nem te találtál meg engem, hanem én találtalak meg téged, mondá.

— Oh, Eldon, ne sértteges, felelé Estella fájdalmas hangon. Te nem tudod mennyit jártam-keltem s mennyi nyughatatlan óram volt miattad s gyermekem miatt! Nem értem be azzal, hogy csak magam keresselek, hanem embereket is felfogadtam, hogy hozzanak hírt rólad és gyermekemről. De fáradozásaimat semmi siker sem koszorúzta, évek hosszú során át férjetlen nő, gyermektelen anya valék...

— Mig csak meg nem találtalak én, vágott szavába Granby előbbi gunyos hangján. Lady Estella rá tekintett.

Arcán kimondhatlan fájdalmas érzés kifejezése rajzolódott.

De csakhamar határozottságot sugároztak arcvonalmai...

— Te nem szeretsz líheg, mert ha szeretnél, ha még a régi láng lobogna szivedben, nem szólhatnál ily hangon hozzám s nem bánhatnál ily könyörtelenül velem.

— Vajjon szeretlek-e? kiáltá Granby indulatosan. Hát mi okozta erkölcsi bukásomat nem-e a szeretet, melyet reád pazaroltam? Ha téged is a szeretet ösztöne vezérelt volna kutatásaidban, bizonyosan rám találtál volna.

— Oh Eldon! kiáltá lady Estella kezeit összekulcsolva, az égre kérlek vond vissza sértő gyanúsításaidat! Te igazságtalanul vádolsz s nem is hiszem, hogy szived sugallotta neked e borzasztó szokat. Nem lehet, hogy elfordultál légyen tőlem... nem lehet, hogy gyűlölj, a miért annyit szenvedtem miattad és gyermekem miatt.

Granby erőszakosan küzdötte le szívének jobb indulatát s ridegen folytatá:

— Okaid nem győznek meg, mentséged pedig kevésbé kielégítő. Erveid egy évszázad előtt megállathattak volna, mai napság azonban, midőn annyi és oly gyors közlekedési eszközök állnak rendelkezésünkre, figyelembe sem vehetők. Te egyedül állottál, senkitől sem függél, elegendő pénzzel rendelkezél s még sem mozdultál ki Londonból s nem kerestél fel akkor, mikor a bukástól még megmenthetél volna.

Ha vissza emlékezhetel, boldogságunk első évében egy saracén leány történetét olvastuk, ki egy angol kereskedelmi ügynökbe szeretett belé.

Az ügynök rabszolgaságba került, sok évig távol volt kedvesétől, de utoljára is megszökött s hazájába vitorlázott vissza. A saracén leány csak annyit tudott, hogy kedvesét Gilbertnek hitták s ezzel a csekély tudományával is utra kelt, hogy őt felkeresse.

Bejárta a szárazföldet, átkelt a tengereken, folyvást Gilbert nevét hangoztatta. Bércre hágott, völgybe szállt, átkutatott kunyhót, palotát, egyre Gilbertet kereste. Sorsa végre

Londonba is elvezette s itt is a régi hévvel, a régi szenvedéllyel kereste Gilbertet, uton utfélen az ő nevét hangoztatta, fűtől, fától csak őt kérdezte... A ki csak látta megszánta őt, az emberek beszéltek róla, míg végre a leány története Gilbert fülébe is eljutott. Egy sejtelen szállta meg őt, régi kedvesének képe felujult lelkében s egy titkos vágy őt is keresésére ösztönözte. A sors összehozta őt, Gilbert kitarja karjait, a saracén leány keblére omlott s el sem váltak többé, hanem folytatták a megszakított boldog életet. Csakhogy te nem voltál oly állhatatos, mint az a saracén leány s én nem is lehetek az a Gilbert, aki a megtalált kedvest karjai közé szorítja.

Lady Estella magasra egyenesedett.

— Tehát megmaradsz azon alaptalan vádak mellett, melyeket eddig fülembé dörög-tél? kérde.

— Megmaradok, felelé Granby ridegen.

— E szerint távol állsz a gondolattól, hogy annyi szenvedés után még egyszer boldog életet éljünk?

— A körülmények kényszer hatalma erősebb a szívnél, erősebb az akaratnál...

Estella magasra egyenesedett.

— Jól van tehát, mondá villogó szemekkel. Az én akaratomnál, az én szerelmennél is erősebb legyen tehát a körülmények kényszer hatalma! Oh, mily hotor voltam, hogy női méltóságomat háttérbe szorítva, térdre borultam egy férfi előtt, ki esdekléseimet csak sértésnekkel, szerelmemet csak guny-nyal tudja viszonzni! Most már tudom ki vagy! Te büneidért engem akarsz felelőssé tenni. Te az átkokat, melyeket gaztetteid gyűjtöttek fejedre, én reám akarod háritani! Utunk örökre ketté vált! Leányom tartózkodási helyét nem is kérdelem tőled, meg fogom én őt találni nálad nélkül is, mert már ismerem őt!

Ezzel hátat fordított Granby-nak, ki meglepetve tekintett utána.

Szívében még egy végső harc keletkezett, mely azonban csakhamar kiforrta magát.

— Tehát ezen is keresztül estem! gondolta magában. Ő mitsem vesztett anyagi jószágából, ő még most is a régi nemes lélek... és én? oh én az alvilág szülője vagyok, ki jelenlétemmel csak beszenyezem anyagi tisztaságát... El innét! Ennek így kellett történnie! A sötétség gonosz szellem nem fér össze a világság gyermekével!

Lady Estella szobájába vonult vissza, Granby pedig tovább folytatta kalandos pályáját.

Legközelebbi tette az volt, hogy sir Leslie Broughtont Hawksheadba szállította hova Antonia és Imogen néhány nappal előbb utaztak volt el.

Mi azonban mulatni hagyjuk őket s a képzelet szárnyain egy másik országrészbe vezetjük olvasóinkat.

(Folyt. köv.)

139 kgv. 5135—1914.

Hirdetmény.

Hajdunánás város tulajdonát tevő emeletse Bocskai vendéglő, mely a város közepén van, 3 egymásután következő évre és pedig 1914-ik év október 1-től 1917-ik év szeptember 30-ig, a folyó év szeptember 6-án délelőtt 10 órakor a városháza nagytermében nyilvános árverésen haszonbérbe adatik a legtöbbet ígérőnek.

Az árverési feltételek Hajdunánáson a közigazgatási iktató kiadó hivatalban megtekinthetők.

Hajdunánás, 1914. augusztus 15.

Csohány,
polgármester.

Apró hirdetések.

Ajánlat.

„Az Isten a mi remény segünk” című harctéri levő katonák részére készített kis imakönyv, mely a háboruban levő és még ezután háboruba induló keresztény katonák részére minden alkalomra való és a zsebben könnyen elhelyezhető, 20filléért kapható. Hozzájáró borítéknak 2 fillér darabja. Piac-u. 49. szám, második udvar első emeletén. 153

Kiadó
több rendbeli lakás, fürdőszobával is, Csokonai-utca 10. 8234

Bikszádi
és Margit viz friss töltesű kapható Főlegyházy Jánosnál. 85-6

Katonai kofák
és felszerelések előnyösen beszerezhetők Stern József és T. s. vére kofegyár r.-t. városi üzletében Piac-u. 22. 8241

Kereslet.

Magyar, német nyelvben perfelt urilány délutáni órákra írói munkáit, kávékat elfogad. Cim a kiadóban. 8240

Aranyat
ezüstöt, zálogcédulát, veszen Steiner Mihály Csokonai-utca 32. 114

Eladás.

Egy
és két lóra kis székely eladó Teleki-utca 88. 8205

Zongora
használt eladó. Cim a kiadóhivatalban. 123

Közép
képzettségű egyén, ki a magyar és német nyelvet szóban és írásban bírja, állást keres, bármily minőségben. Cim B. J. a kiadóban.

Bevonuló katonák részére

Meleg takarók és

Meleg alsóruhák

olcsón és nagyválasztékban kaphatók

Bosznay J. és Társa cég

Kossuth-utca 5. szám.

Bevonuláskor

vigyen magával 1 üveg

Palma-t,

mely katonáknál nélkülözhetetlen.

Kapható

Dr. Szelényi Árpád

gyógyszerésznél

DEBRECZEN, Piac-u. 30.

Kossuth-patika.

Motorbenzin, petroleum, motorüzemolaj

Az Első Sátoraljaujhelyi Petroleum Finomító Részvénytársaság Sátoraljaujhelyi Gyára

benzint, petroleumot és motorüzemolajat,

az áru, valamint a hordók értékének lefizetése ellenében, korlátlan mennyiségben szállíthat, a v. v. az árut a gyárból székelyen elvitat k. Bővebb felvilágosítást nyújt.

Trigárszky Emil vezérképviselő

Debreczen, Hunyadi-utca 13. 1353